

Latvia-Mārupes novads: Architectural, construction, engineering and inspection services

OJ S 144/2023 28/07/2023

Contract award notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Mārupes novada pašvaldība

National registration number: 90000012827

Postal address: Daugavas iela 29

Town: Mārupes novads

NUTS code: LV007 Pierīga

Postal code: 2167

Country: Latvia

Contact person: Ināra Maļinovska

E-mail: inara.malinovska@marupe.lv

Telephone: +371 28391714

Internet address(es):Main address: <http://www.marupe.lv>Address of the buyer profile: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Organizer/16800>**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Pirmsskolas izglītības iestādes Rožu ielā 35, Mārupē tehniskā projekta piesaiste jaunas pirmsskolas izglītības iestādes būvniecībai Tīrainē, Mārupes novadā

Reference number: MNP 2023/81

II.1.2. Main CPV code

71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Pirmsskolas izglītības iestādes Rožu ielā 35, Mārupē tehniskā projekta piesaiste jaunas pirmsskolas izglītības iestādes būvniecībai Tīrainē, Mārupes novadā

II.1.6.

Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 280 613,12 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services, 71320000 Engineering design services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: LV007 Pierīga

Main site or place of performance: Mārupes novada Tīraines ciems

II.2.4. Description of the procurement

Pirmsskolas izglītības iestādes Rožu ielā 35, Mārupē tehniskā projekta piesaiste jaunas pirmsskolas izglītības iestādes būvniecībai Tīrainē, Mārupes novadā

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Award of a contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union in the cases listed below

- The works, supplies or services can be provided only by a particular economic operator for the following reason:
 - protection of exclusive rights, including intellectual property rights

Explanation:

Pamatojums iepirkumam saskaņā ar Publisko iepirkumu likuma 8.panta 7.daļas 2.punkta c) apakšpunktu izmaiņas būvprojektā var tikt veiktas autortiesību kārtībā, atbilstoši dāvinājuma līguma nosacījumiem un minētajā situācijā izpildās PIL 8.panta septītās daļas 2.punktā minētie nosacījumi un pamatojoties uz Autortiesību likumu 14.pantu – Autora personiskās tiesības - darba autoram ir neatsavināmas autora personiskās tiesības uz darba neaizskaramību — tiesības atļaut vai aizliegt izdarīt jebkādus pārveidojumus, grozījumus un papildinājumus gan pašā darbā, gan tā nosaukumā, līdz ar to ir jāveic iepirkums un jāorganizē sarunu procedūra atbilstoši PIL 8.panta (7) daļas 2) punktam.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Title:

Pirmsskolas izglītības iestādes Rožu ielā 35, Mārupē tehniskā projekta piesaiste jaunas pirmsskolas izglītības iestādes būvniecībai Tīrainē, Mārupes novadā

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

12/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: SIA"AR.4"

National registration number: 40003632107

Postal address: Zemitāna iela 2B

Town: Rīga

NUTS code: LV00 Latvija

Postal code: LV1012

Country: Latvia

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 280 613,12 EUR

Total value of the contract/lot: 280 613,12 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Pamatojums iepirkumam saskaņā ar Publisko iepirkumu likuma 8.panta 7.daļas 2.punkta c) apakšpunktu par Pirmsskolas izglītības iestādes Rožu ielā 35, Mārupē tehniskā projekta piesaisti jaunas pirmsskolas izglītības iestādes būvniecībai Tīrainē, Mārupes novadā un autoruzraudzību būvniecības periodā: 07.08.2008.Mārupes novada padome saņēma no SIA „AR.4” arhitekta A.Vītola kā dāvinājumu (MPP 23.07.2008 sēdes nr.13, Lēmums Nr.23) pirmsskolas izglītības iestādes tehnisko projektu, kurš tika realizēts Publiskās privātās partnerības projekta kārtībā 2009.gadā. Dāvinājuma līguma 3.punkts nosaka, ka „Dāvinātājs ir autortiesību subjekts attiecībā uz dāvanu. Dāvinātājam pēc Dāvanas nodošanas no savas puses un Dāvanas pieņemšanas no Apdāvinātā puses saglabājas autora tiesības uz dāvanu pilnā apjomā”, līdz ar to, lai veiktu izmaiņas būvprojektā, nav citas iespējas kā vērsties pie projekta autora. Pamatojoties uz augstāk minēto, SIA „AR.4” 2014.gadā ir veicis būvprojekta piesaisti zemes vienībai Vējiņu iela 8, Mārupes novadā un iepirkuma MND 2014/05 rezultātā tika izstrādāts būvprojekts PII iestādes Rožu ielā 35, Mārupes novadā tehniskā projekta piesaiste”, kurš atklāta konkursa MND 2015/04 rezultātā realizēts. Izmaiņas būvprojektā tika veiktas autortiesību kārtībā, atbilstoši dāvinājuma līguma nosacījumiem. Būvprojekta veiksmīgais risinājums atbilst Mārupes novada pašvaldības nepieciešamībai organizēt jaunas pirmsskolas izglītības iestādes būvniecības būvprojekta realizāciju atbilstoši plānotajai būvdarbu vietai Tīrainē, Mārupes novadā. Tā kā minētajā situācijā izpildās PIL 8.panta septītās daļas 2.punktā minētie nosacījumi un pamatojoties uz Autortiesību likumu 14.pantu – Autora personiskās tiesības -darba autoram ir neatsavināmas autora personiskās tiesības uz darba neizskaramību — tiesības atļaut vai aizliegt izdarīt jebkārus pārveidojumus, grozījumus un papildinājumus gan pašā darbā, gan tā nosaukumā, ir jāveic iepirkums un jāorganizē sarunu procedūra atbilstoši PIL 8.panta (7) daļas 2) punktam. Tā kā nav iestājies Ministru Kabineta noteikumu Nr. 500 “Vispārīgie būvnoteikumi” 29.punkts, ka būvprojekta autors nav tiesīgs izstrādāt būvniecības ieceres realizācijai nepieciešamos dokumentus vai būtu atteicies no autora personiskajām tiesībām, atbilstoši šo noteikumu 26.punktam, kas nosaka, ka būvniecības ieceres realizācijai nepieciešamos dokumentus normatīvajos aktos noteiktos gadījumos ir tiesīgs izstrādāt būvprojekta izstrādātājs, būvkomersants vai būvspeciālists, Mārupes novada pašvaldība organizēs sarunu procedūru ar būvprojekta pirmsskolas izglītības iestādei Rožu ielā 35, autoru SIA „AR.4” par minētā būvprojekta piesaisti jaunas pirmsskolas izglītības iestādes būvniecībai Tīrainē, Mārupes novadā. Projekta autoram saskaņā ar Ministru Kabineta noteikumu Nr. 500 “Vispārīgie būvnoteikumi” 39.punktu - ja būvprojekts tiek izstrādāts vispārīgo būvnoteikumu 105.punktā minētajām būvēm, līgumā par būvprojekta izstrādi iekļaujami arī autoruzraudzības veikšanas pamatnosacījumi. Projekta autoram ir jāparaksta apliecinājums atbilstoši „Vispārīgo būvnoteikumu” prasībām un tam būs jāuzņemas atbildība par projekta koriģētajām sadaļām. Ja šos darbus veic cits izpildītājs, nevis konkrētā projekta autors, rodas jautājums par to, vai cits izpildītājs ir tiesīgs parakstīt šādu apliecinājumu un kurš tad uzņemsies atbildību par katru konkrēto būvprojekta sadaļu. Minēto iemeslu dēļ, būvprojekta pielāgošana ir uzticama sākotnējam būvprojekta autoram, kurš atbilstoši nes pilnu atbildību par būvprojektu, tai skaitā projekta risinājumu atbilstību PII iestādes darbības nodrošināšanai. Ja būvprojekta pielāgošanu uzticētu citam konsultantam, no viņa nevarētu prasīt pilnu atbildību par būvproj.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Iepirkumu uzraudzības birojs

Postal address: Smilšu iela 1

Town: Rīga

Postal code: LV-1919

Country: Latvia
E-mail: pasts@iub.gov.lv
Telephone: +371 22416641
Internet address: <http://www.iub.gov.lv>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Iepirkumu uzraudzības birojs
Postal address: Smilšu iela 1
Town: Rīga
Postal code: LV-1919
Country: Latvia
E-mail: pasts@iub.gov.lv
Telephone: +371 22416641
Internet address: <http://www.iub.gov.lv>

VI.5. Date of dispatch of this notice

24/07/2023